

Genre du véhicule Voiture de livraison	Marque de fabrication IVECO	Type 35.9 (fourgon / empattement 2800 mm)	Fiche d'homologation N° CH 3437 05
---	--------------------------------	---	---------------------------------------

Constructeur	FIAT VEICOLI INDUSTRIALI S.p.A., I-10100 Torino
Identification	sur la plaquette du constructeur "35.9" resp. "35.F.9" ou "35.OM.9" devant le N° du châssis "ZCF C 355 "
Plaquette constructeur	à droite, latéralement dans le compartiment-moteur
N° du châssis	à droite, latéralement sur le longeron, derrière la roue avant
Identification du moteur	"6132.AZ.2C.0" ou "6132.BZ.2C.0" à gauche, à l'avant latéralement sur le bloc, au-dessus du filtre à huile
Importateur principal	IVECO (SCHWEIZ) AG., 8302 Kloten
Véhicule homologué	prototype

Châssis		Moteur	6132.AZ.2C.0
Nombre d'essieux	2 Nombre de roues 4	Marque	FIAT
Direction	mécanique, sur demande assistance hydraulique	Type	6132.BZ.2C.0
Transmission	mécanique synchronisée	Construction	en ligne
Nombre de vitesses	5 Entraînement sur roues arrière	Temp	4
Frein de service	hydraulique, 2 circuits, AV=disques, AR=exp.interne, assistance par dépression, sur toutes les roues, régulateur selon charge, sur les roues arrière	Carburant	B
Frein auxiliaire	mécanique, à expansion interne, sur les roues arrière	Position	avant
Frein d'arrêt	identique au frein auxiliaire	Refroidissement	eau
Relentisseur	s.d. sur l'échappement, non progressif	Nombre cylindres	4
Contrôle 2 circuits	par contrôle du niveau; lampe-témoin séparée	Alésage	84,0
		Course	90,0
		Cylindrée	1994
		CV-impôt	10,15
		Puissance en kW	59 (DIN)
		à l/min	4600
		Bruit à l'arrêt	75,0 dB/A
		à l/min	3450
		Silencieux	1 pot 550 x Ø 170 mm
		Mesure des gaz	CO = 1,6 % à 850 t/min
		Déparasitage	OCE, annexe 8, chiffres 3+4 = D

Carrosserie	fourgon	Poids	avant	arrière	total	
Nombre de portes	2 - 4 + 1	Poids à vide	1010	800	1810	+
Ceintures sécurité	av 4x4m (E) / B (E) ar -	Charge utile	350	1340	1690	
Cats	-	Poids total	1360	2140	3500	
Antivol	verrouillage de la direction	Poids garantis			3500	
Nombre de places	1 2 ou 3 av 2 ou 3 centre ar	Pneus	215 R 16 C	215 R 16 C		
Dimensions	intérieur extérieur	Ply / bar	8 / 4,5	8 / 4,5		
Longueur	2500 4676	Charge	2300			
Largeur	1760 2000	pour V max	130	130		
Hauteur	1520 2280	Jantes	5 1/2 J x 14	5 1/2 J x 14		
Porte à faux	av ar 880 1028					
Distance volant - vers l'avant du véhicule	Braquage Ø g 10700 d 10600	Gar poids remorquable avec/sans frein		mécanique 2000	automatique	
s.d. avec toit surélevé 1880/2610		Garantie poids de l'ensemble		-		
		Poids remorquable testé		1810 (testé 2000)		
		Charge garantie sur le toit		150 (surélevé exclus)		
		Vitesse maximale selon le constructeur		125		km/h
		testée		km/h à l/min		au moteur
						prise de force

§)	
Equipement	HCR (E)
Feux de route	HCR (E)
Feux de croisement	A (E)
Feux de position	R (E)
Feux rouges	S1 (E)
Feux stop	
Cilignoteurs	av 1 (E) 5 (E) ar 2a (E)
Catadioptras	av ar I (E)
Feux de gabarit	av ar
Feux arrière de brouillard	
Feux complémentaires	
Eclairage plaque	2/ séparé, au centre
Essuie-glace	2/ balais avec/mans lave-glace
Avertisseurs	1/ MARELLI T 12 EE ou d'autres modèles homologués

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	Voiture de livraison		
Marque et type	IVECO 35.9		
Homologation			
N°	CH	3437 05	
Carrosserie	fourgon		
Places	total	avant	
	2 ou 3		2 ou 3
Poids à vide	1810	Carburant	B
Charge utile	1690	CV-impôt	10,15
Poids total	3500	Cylindrée	1994

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation (Pour les résultats des mesures du bruit et des gaz d'échappement, voir la fiche des émissions)

+) Poids à vide : augmente de 50 kg pour le modèle avec toit surélevé.

§) Equipement : dispositif de protection derrière les sièges avant et bavettes exigés à l'arrière.

Lieu et date de l'homologation Kloten, 04.-06.05.83
Str./jnk

Remplace FH CH

Service fédéral d'homologation

30) Voiture de
livraison

I V E C O

3 5 . 9

CH 3437 05

Fiche complémentaire concernant les émissions

Complément du 10.02.87 à Berne - SW

Valeurs d'émission 01.10.86 remplies

Silencieux : 2 pots; 550 x ϕ 180 "8581937"
360 x ϕ 140 "G 3212"

Insonorisation : - cuve de réflexion sous le moteur (650x700 mm)
- cuve d'absorption sous la boîte de vit.(2 parties)
- capot pourvu de matériel insonore

Service fédéral d'homologation

Emissions du bruit

(E) Type du moteur	(F) Boîte de vitesse	(G) i-A	(H) au passage dB/A	(J) à l'arrêt dB/A	min-1	(R) Remarques
6132	m5	4,45-5,85	77,0	75,0	3450	ab)

Emissions des gaz

(E) Type du moteur	(F) Boîte de vitesse	(G) i-A	Emissions en g/km			(N) Ralenti CO	min-1	Numéro-ATGE
			(K) CO	(L) HC	(M) NO			
6132	m5	4,45-5,85	-	-	-	1,6	850	

Emissions de fumée

(E) Type du moteur	(O) selon OCE annexe 3			(O+P) selon ECE-24			à	min-1
	b =	à	min-1	k =	à	min-1		
	b =	à	min-1	k =	à	min-1	k =	à
	b =	à	min-1	k =	à	min-1	k =	à
	b =	à	min-1	k =	à	min-1	k =	à
	(S) Bacharach			Pompe d'injection				

x) compris dans la mesure d'une autre démultiplication totale